

# CN50 | CN51

## Charge-Only Multidock Instructions

AD23

Anleitung für Multidock-Ladegerät

Instrucciones del multiacoplador

Instructions pour le multisocle de mise en charge uniquement

Istruzioni per la base multipla di sola ricarica

充電専用マルチドック使用説明書

충전 전용 멀티독 안내서

Instruções para uso da base com vários encaixes

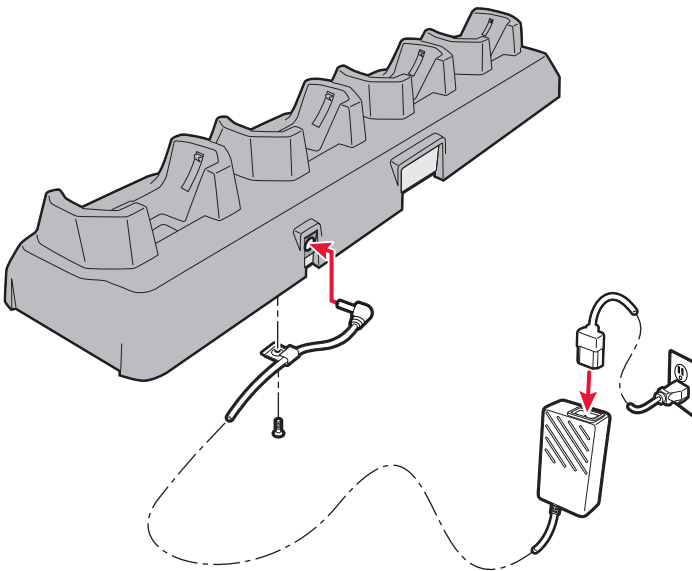
Инструкции по эксплуатации специализированного многосекционного зарядного устройства

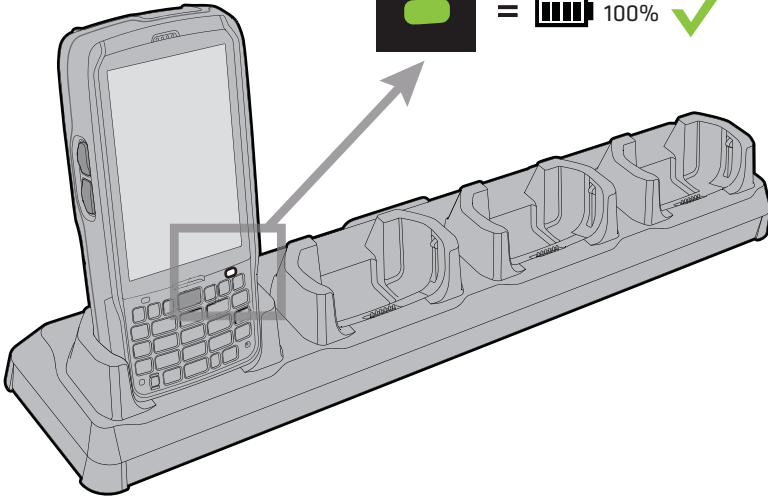
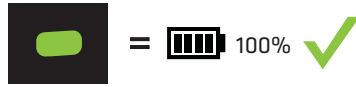
วิธีกาใช้แทนชาร์จอย่างเตี้ยวมัลติดีด็อก

Yalnızca Şarj Amaçlı Çoklu Terminal Talimatları

仅供充电多用底座说明

僅供充電用多用基座說明





You also need these items (sold and ordered separately):

- For the United States, use only UL Listed power supply, which has been qualified by Intermec with output rated at 12 VDC and 5 A with the device. For Canada, use only UL Listed power supply, which has been qualified by Intermec with output rated at 12 VDC and 4 A with the device.
- A country-specific AC power cord

Es sind außerdem folgende Teile erforderlich (separat zu verkaufen und zu bestellen):

- Verwenden Sie für dieses Gerät nur ein UL-gelistetes und von Intermec vorgesehenes Netzteil mit einer Ausgangsleistung von 12 V und 4 A Gleichstrom.
- Ein landesspezifisches Wechselstromkabel

También necesita estos artículos (se venden y piden por separado):

- Utilice solo una fuente de alimentación con certificación UL, homologada por Intermec con una potencia de salida de 12 V CC y 4 amperios con el dispositivo.
- Un cable de alimentación de CA específico para el país

Vous aurez aussi besoin des articles suivants (vendus et commandés séparément) :

- Utilisez avec l'appareil uniquement un bloc d'alimentation homologué UL et agréé par Intermec avec une sortie nominale de 12 V CC et 4 A.
- Cordon d'alimentation CA spécifique de votre pays

Sono inoltre necessari gli articoli seguenti (da ordinare e acquistare separatamente):

- Utilizzare esclusivamente alimentatori certificati UL, qualificati da Intermec con tensione nominale in uscita di 12 V CC e 4 A con il dispositivo.
- Un cavo di alimentazione idoneo al paese di residenza

以下の品目も必要です（別売）:

- 出力定格 12VDC、4A の Intermec が認定した、UL 認可の電源装置のみを使用してください。
- 各国固有の AC 電源コード

제품을 사용하려면 다음 부속품이 필요합니다 (별도 판매 및 주문):

- 장치에 12 VDC 및 4 암페어 정격을 제공하는 것으로 Intermec 의 승인을 받은 UL 인증 원 공급장치 만 사용하십시오 .
- 적합한 AC 전원 코드

Os seguintes componentes, cuja venda e pedido são feitos separadamente, também são necessários:

- Use apenas a fonte de alimentação listada como UL (Underwriters Laboratories) que tenha sido qualificada pela Intermec com saída nominal de 12 VCC e 4 ampères com o dispositivo.
- um cabo de alimentação apropriado à rede elétrica do país onde a unidade será utilizada

Вам потребуются также следующие устройства (которые продаются и заказываются отдельно):

- Используйте только блоки питания, сертифицированные лабораторией UL, обеспечивающие входное номинальное напряжение 12 В тока при входном номинальном токе 4 А и одобренные компанией Intermec.
- Шнур питания, соответствующий национальному стандарту

คุณอาจจำเป็นต้องใช้อุปกรณ์เหล่านี้ (แยกขาย):

- ใช้เฉพาะแหล่งจ่ายไฟตามมาตรฐาน UL เท่านั้น ซึ่งได้รับการรับรองจากบริษัท Intermec โดยมีแรงดันไฟฟ้าอยู่ที่ 12 VDC และ 4 A กับอุปกรณ์แล
- สายไฟ AC ตามชนิดที่แต่ละประเทศใช้

Bu öğelere de ihtiyacınız vardır (ayrı olarak satılır ve sipariş edilir):

- Cihazla birlikte yalnızca UL Listesinde bulunan ve Intermec tarafından onaylanmış 12 VDC ve 4 A çıkışlı güç kaynaklarını kullanın.
- Ülkeye özel AC güç kablosu

还需要如下元件（这些元件均单独出售，需另行订购）:

- 只能使用符合 UL 标准，经 Intermec 认可，额定输出为 12 VDC 和 4 A 的电源。
- 特定国家 / 地区专用的交流电源线

您還需要如下配件（單獨出售，須另購）：

- 請只使用符合 UL 標準的電源供應器（也就是符合 Intermec 規範的電源），裝置輸出額定值為 12 VDC 和 4 安培。
- 國家 / 地區特定的 AC 電源線



**Caution:** See Compliance Insert for restrictions associated with this product.

**Vorsicht:** Das Konformitätsblatt führt etwaige Verwendungseinschränkungen für dieses Produkt an.

**Precaución:** Consulte el Inserto de cumplimiento para ver las restricciones de uso asociadas con este producto.

**Mise en garde :** Consultez la Déclaration de conformité pour les restrictions d'usage associées à ce produit.

**Attenzione:** Consultare l'inserto sulla conformità per informazioni sulle limitazioni d'uso di questo prodotto.

警告：本製品の使用制限は、適格性に関する折り込みをご参照下さい。

조의 : 본 제품과 관련된 사용 제한에 대한 자세한 내용은 준수 규정을 참조하십시오 .

**Cuidado:** Consulte as informações sobre as restrições de uso associadas a este produto no encarte sobre conformidade.

**Осторожно:** Ограничения, связанные с использованием устройства, приведены на вкладыше с требованиями по обеспечению соответствия.

ข้อเตือน : ดูการใส่เข้าสำหรับการใช้ข้อจำกัดที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์นั้น

**Dikkat:** Bu ürünle ilgili kullanım kısıtlamaları için Uyumluluk Ek Sayfasına bakın.

警告：有关本产品相关的使用限制，请参阅“符合性插页”

警告：請參見規範插頁中有關本產品使用限制方面的說明。

התראה: למידע על הגבלות הקשורות למוצר זה, עיין בעלון התאימות.

Electrical rating. Stromversorgung. Calificación eléctrica. Cote électrique. Specifiche elettriche. 電流單位。

전기 등급 . Especificações eléctricas. Питание. อัตราอิเล็กทรอนิกส์ Voltaj bilgileri. 额定电压及电流 .

電子規定值：= 12 V, 4 A

**Intermec**

by Honeywell

16201 25th Avenue West  
Lynnwood, Washington 98087  
U.S.A.

www.honeywellaidc.com

Copyright © 2016

Honeywell International Inc.

All rights reserved.



CN50/CN51 Charge-Only Multidock (AD23) Instructions



P/N 943-228-006